



**SLOVENSKI STANDARD**  
**SIST EN 61000-6-4:2007**

**01-september-2007**

---

9`Y\_fca U[ bYfbUnXfi y`qj cghfØA7L!\*!( "XY. Cgbcj b]f[ YbYf] b]kghUbXUfX]!  
GHUbXUfX`cXXU`Ub`Ua chYb^j `]bXi ghf]`g\_] `c\_c`^`

Electromagnetic compatibility (EMC) -- Part 6-4: Generic standards - Emission standard for industrial environments

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) -- Teil 6-4: Fachgrundnormen - Störaussendung für Industriebereiche

Compatibilité électromagnétique (CEM) -- Partie 6-4: Normes génériques - Norme sur l'émission pour les environnements industriels

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-cf14fb5840b/sist-en-61000-6-4-2007>

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN 61000-6-4:2007**

---

**ICS:**

33.100.10      Emisija      Emission

**SIST EN 61000-6-4:2007**      en,fr,de

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN 61000-6-4:2007

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-cfd4fdb5840b/sist-en-61000-6-4-2007>

English version

**Electromagnetic compatibility (EMC) -  
Part 6-4: Generic standards -  
Emission standard for industrial environments  
(IEC 61000-6-4:2006)**

Compatibilité électromagnétique (CEM) -  
Partie 6-4: Normes génériques -  
Norme sur l'émission  
pour les environnements industriels  
(CEI 61000-6-4:2006)

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) -  
Teil 6-4: Fachgrundnormen -  
Störaussendung für Industriebereiche  
(IEC 61000-6-4:2006)

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

This European Standard was approved by CENELEC on 2006-12-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. 6-4:2007

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-c94bd5640088/iec-61000-6-4-2007>  
Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

**CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels**

## Foreword

The text of document CISPR/H/122/FDIS, future edition 2 of IEC 61000-6-4, prepared by CISPR SC H, Limits for the protection of radio services, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 61000-6-4 on 2006-12-01.

This European Standard supersedes EN 61000-6-4:2001.

The major changes in EN 61000-6-4:2007 are the inclusion of a clause on tests for equipment in series production, a new clause on measurement uncertainty and the inclusion of requirements on telecommunications ports. The informative annex has been deleted.

The following dates were fixed:

- latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2007-09-01
- latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn (dow) 2009-12-01

This European Standard has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association and covers essential requirements of EC Directives EMC (89/336/EEC), EMC (2004/108/EC) and RTTED (1999/5/EC). See Annex ZZ.

Annexes ZA and ZZ have been added by CENELEC.

**ITh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

### Endorsement notice

[SIST EN 61000-6-4:2007](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/en-61000-6-4-2007)

The text of the International Standard IEC 61000-6-4:2006 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification. <https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/en-61000-6-4-2007>

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 61000-6-1	NOTE	Harmonized as EN 61000-6-1:2007 (not modified).
IEC 61000-6-3	NOTE	Harmonized as EN 61000-6-3:2007 (not modified).
CISPR 14-1	NOTE	Harmonized as EN 55014-1:2000 (not modified).

---

## Annex ZA (normative)

### Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
CISPR 11 (mod)	- <sup>1)</sup>	Industrial scientific and medical (ISM) radio-frequency equipment - Electromagnetic disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55011	200X <sup>2)</sup>
CISPR 16-1-2	2003	Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods - Part 1-2: Radio disturbance and immunity measuring apparatus - Ancillary equipment - Conducted disturbances	EN 55016-1-2	2004
CISPR 16-2-1	2003	Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods - Part 2-1: Methods of measurement of disturbances and immunity - Conducted disturbance measurements	EN 55016-2-1	2004
CISPR 16-2-3	- <sup>1)</sup>	Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods - Part 2-3: Methods of measurement of disturbances and immunity - Radiated disturbance measurements	EN 55016-2-3	2006 <sup>3)</sup>
CISPR 16-4-2	- <sup>1)</sup>	Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods - Part 4-2: Uncertainties, statistics and limit modelling - Uncertainty in EMC measurements	EN 55016-4-2	2004 <sup>3)</sup>
CISPR 22 (mod)	- <sup>1)</sup>	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55022	2006 <sup>3)</sup>

<sup>1)</sup> Undated reference.

<sup>2)</sup> To be published.

<sup>3)</sup> Valid edition at date of issue.

**Annex ZZ**  
(informative)

**Coverage of Essential Requirements of EC Directives**

This European Standard has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association and within its scope the standard covers the essential requirements as given in Article 4(a) of the EC Directive 89/336/EEC and Annex I Article 1(a) of the EC Directive 2004/108/EC, and the essential requirements of Article 3.1(b) (emission only) of the EC Directive 1999/5/EC.

Compliance with this standard provides one means of conformity with the specified essential requirements of the Directives concerned.

WARNING: Other requirements and other EC Directives may be applicable to the products falling within the scope of this standard.

---

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN 61000-6-4:2007](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-cfd4fdb5840b/sist-en-61000-6-4-2007)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-cfd4fdb5840b/sist-en-61000-6-4-2007>

INTERNATIONAL  
ELECTROTECHNICAL  
COMMISSION

**IEC**  
**61000-6-4**

Second edition  
2006-07

INTERNATIONAL SPECIAL COMMITTEE ON RADIO INTERFERENCE

---

---

**Electromagnetic compatibility (EMC) –**

**Part 6-4:**

**Generic standards –**

**Emission standard for industrial environments**

**iTeh STANDARD PREVIEW**

**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN 61000-6-4:2007](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-cfd4fdb5840b/sist-en-61000-6-4-2007>

© IEC 2006 Copyright - all rights reserved

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembe, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland  
Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: [inmail@iec.ch](mailto:inmail@iec.ch) Web: [www.iec.ch](http://www.iec.ch)



Commission Electrotechnique Internationale  
International Electrotechnical Commission  
Международная Электротехническая Комиссия

PRICE CODE

**L**

*For price, see current catalogue*

## CONTENTS

FOREWORD.....	5
INTRODUCTION.....	9
1 Scope and object.....	11
2 Normative references.....	13
3 Terms and definitions .....	13
4 Conditions during testing.....	15
5 Product documentation .....	17
6 Applicability .....	17
7 Emission requirements .....	17
8 Application of limits in tests for conformity of equipment in series production.....	17
9 Measurement uncertainty.....	19
Bibliography.....	23
Figure 1 – Examples of ports.....	13
Table 1 – Emission.....	21

**ITh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**  
[SIST EN 61000-6-4:2007](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-cfd4fdb5840b/sist-en-61000-6-4-2007)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/639a7a7f-5046-4b6c-8117-cfd4fdb5840b/sist-en-61000-6-4-2007>



INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION  
INTERNATIONAL SPECIAL COMMITTEE ON RADIO INTERFERENCE

---

**ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY (EMC) –**

**Part 6-4: Generic standards – Emission standard  
for industrial environments**

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as “IEC Publication(s)”). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 61000-6-4 has been prepared by CISPR subcommittee H: Limits for the protection of radio services.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1997. It constitutes a technical revision. The major changes in this edition are the inclusion of a clause on tests for equipment in series production, a new clause on measurement uncertainty and the inclusion of requirements on telecommunications ports. The informative annex has been deleted.